

---

# ASSEMBLÉE NATIONALE

---

DEUXIÈME SESSION

TRENTE-NEUVIÈME LÉGISLATURE

## **Commission des institutions**

### **Rapport**

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 75 – Loi portant sur certains pouvoirs d’inspection et de saisie

Procès-verbal de la séance du 24 mai 2012

**Dépôt à l’Assemblée nationale :  
n° 1348-20120529**

---

**QUÉBEC**



**TABLE DES MATIÈRES**

SÉANCE DU JEUDI 24 MAI 2012.....1

    ORGANISATION DES TRAVAUX.....2

    REMARQUES PRÉLIMINAIRES .....2

    AUDITIONS .....2

        Commission d'enquête sur l'octroi et la gestion des contrats publics dans  
        l'industrie de la construction .....2

        Barreau du Québec .....3

        Directeur des poursuites criminelles et pénales .....3

    REMARQUES FINALES .....3

ANNEXES

- I. Ordre du jour
- II. Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus
- III. Liste des mémoires des personnes et des organismes qui n'ont pas été entendus
- IV. Liste des documents déposés



Séance du jeudi 24 mai 2012

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 75 –  
Loi portant sur certains pouvoirs d’inspection et de saisie (Ordre de  
l’Assemblée le 22 mai 2012)

Membres présents :

M. Drainville (Marie-Victorin), président  
M<sup>me</sup> Vallée (Gatineau), vice-présidente

M. Chevarie (Îles-de-la-Madeleine)  
M. Fournier (Saint-Laurent), ministre de la Justice  
M<sup>me</sup> Hivon (Joliette), porte-parole de l’opposition officielle en matière de justice  
M. Matte (Portneuf)  
M. St-Arnaud (Chambly) en remplacement de M. Cloutier (Lac-Saint-Jean)

Autres députés présents :

M. Curzi (Borduas)  
M<sup>me</sup> Roy (Lotbinière)

Témoins (par ordre d’intervention) :

Commission d’enquête sur l’octroi et la gestion des contrats publics dans l’industrie de la  
construction :

M<sup>e</sup> Sylvain Lussier, procureur en chef  
M<sup>e</sup> Claude Chartrand

Barreau du Québec :

M<sup>e</sup> Marc Sauvé, directeur du Service de recherche et législation  
M<sup>e</sup> Gilles Ouimet  
M<sup>e</sup> Simon Ruel

Directeur des poursuites criminelles et pénales :

M<sup>e</sup> Pierre Lapointe, procureur en chef

La Commission se réunit à la salle Louis-Joseph-Papineau de l'hôtel du Parlement.

À 11 h 12, M<sup>me</sup> Vallée (Gatineau) déclare la séance ouverte.

### ORGANISATION DES TRAVAUX

M<sup>me</sup> la présidente donne lecture du mandat de la Commission.

M. le secrétaire informe la Commission du remplacement.

M<sup>me</sup> la présidente donne lecture de l'ordre du jour (annexe I).

### REMARQUES PRÉLIMINAIRES

M. Fournier (Saint-Laurent) et M<sup>me</sup> Hivon (Joliette) font des remarques préliminaires.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

Il est convenu de permettre à M<sup>me</sup> Roy (Lotbinière) de faire des remarques préliminaires d'une durée maximale de 2 minutes.

M<sup>me</sup> Roy (Lotbinière) fait des remarques préliminaires.

### AUDITIONS

#### Commission d'enquête sur l'octroi et la gestion des contrats publics dans l'industrie de la construction

À 11 h 23, la Commission entend l'exposé de la Commission d'enquête sur l'octroi et la gestion des contrats publics dans l'industrie de la construction.

S'ensuit un échange entre la Commission et les représentants de l'organisme.

Avec la permission de M. le président, M. Fournier (Saint-Laurent) dépose le document coté CI-166 (annexe IV).

L'échange se poursuit.

À 12 h 39, la Commission suspend ses travaux jusqu'à 15 heures.

À 15 h 04, la Commission reprend ses travaux sous la présidence de M. Drainville (Marie-Victorin).

Barreau du Québec

À 15 h 05, la Commission entend l'exposé du Barreau du Québec.

S'ensuit un échange entre la Commission et les représentants de l'organisme.

À 15 h 58, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

Directeur des poursuites criminelles et pénales

À 15 h 58, la Commission entend l'exposé du Directeur des poursuites criminelles et pénales.

S'ensuit un échange entre la Commission et le représentant de l'organisme.

À 16 h 46, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.


M. le président dépose le mémoire de l'organisme qui n'a pas été entendu (annexe III).

**REMARQUES FINALES**

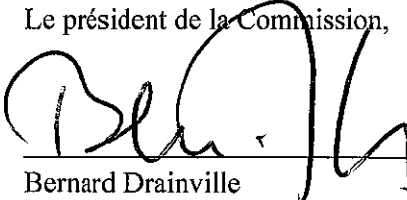
M<sup>me</sup> Hivon (Joliette) et M. Fournier (Saint-Laurent) font des remarques finales.

À 16 h 58, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux sine die.

Le secrétaire de la Commission,

  
Cédric Drouin

Le président de la Commission,

  
Bernard Drainville

CD/vb

Québec, le 24 mai 2012





**ANNEXE I**

**Ordre du jour**





## COMMISSION DES INSTITUTIONS

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 75, Loi portant sur certains pouvoirs d'inspection et de saisie

Le jeudi 24 mai 2012

Salle Louis-Joseph-Papineau

### ORDRE DU JOUR

*Après les affaires  
courantes, vers*

- 11 h 00      Remarques préliminaires
- 11 h 15      COMMISSION D'ENQUÊTE SUR L'OCTROI ET LA GESTION DE CONTRATS  
PUBLICS DANS L'INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION
- Représentée par :    M<sup>e</sup> Sylvain Lussier, procureur en chef  
                              M<sup>e</sup> Claude Chartrand  
                              M. Alain Lauzier
- 12 h 45      *Suspension*
- 15 h 00      BARREAU DU QUÉBEC
- Représenté par :    M<sup>e</sup> Marc Sauvé, directeur du Service de recherche et législation  
                              M<sup>e</sup> Gilles Ouimet  
                              M<sup>e</sup> Simon Ruel
- 16 h 00      DIRECTEUR DES POURSUITES CRIMINELLES ET PÉNALES
- Représenté par :    M<sup>e</sup> Pierre Lapointe, procureur en chef  
                              M<sup>e</sup> Erika Porter

17 h 00      Remarques finales

17 h 15      *Ajournement*

CD/vb

Québec, le 23 mai 2012

## **ANNEXE II**

**Liste des personnes et des organismes  
qui ont été entendus**



Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus

Barreau du Québec

002M

Commission d'enquête sur l'octroi et la gestion des contrats publics dans l'industrie de la construction

Directeur des poursuites criminelles et pénales





**ANNEXE III**

**Liste des mémoires des personnes et des organismes  
non entendus**



Liste des mémoires des personnes et des organismes non entendus

Unité permanente anticorruption

001M



## **ANNEXE IV**

### **Liste des documents déposés**



## Liste des documents déposés

Charbonneau, France. [Lettre de l'Honorable France Charbonneau adressée à Monsieur Jean Charest, Premier ministre du Québec, concernant la Commission d'enquête sur l'octroi et la gestion des contrats publics dans l'industrie de la construction]. 11 avril 2012. 1 f. Déposé le 24 mai 2012. CI-166